Schaerbeek info 93

BULLETIN BI-MENSUEL GRATUIT D'INFORMATION COMMUNALE – TWEEWEKELIJKSE GRATIS GEMEENTELIJKE INFORMATIEBLAD I 07/06/2009 I

Produit et distribué par
Opmaak en verdeling
Vlan Bruxelles

REJOIGNEZ-NOUS dans une de nos écoles

(dossier p 6, 7, 9)

KOM ONS VERVOEGEN in één van onze scholen

(dossier blz 6, 7, 9)

PROMENADES ESTIVALES

(rendez-vous p. 5)

L'école… Passeport pour une belle vie ?

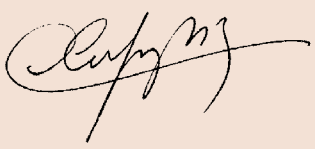
Oui ! L'instruction et plus largement, la formation, sont les clefs d'une vie réussie, qu'elle soit professionnelle, privée, familiale ou amicale. Et des domaines tels que la santé, les loisirs, l'emploi ou le logement sont aussi conditionnés par les chances qu'on a reçues, ou pas, tout petit. Aujourd'hui, l'enseignement est un secteur particulièrement chahuté et les parents ont parfois des difficultés à faire entendre leur voix à certains niveaux de pouvoir. A Schaerbeek, rien de tout cela !

La majorité s'efforce de respecter l'adage « Schaerbeek, cité des écoles ». Le territoire communal héberge de nombreux établissements scolaires répondant à la diversité des demandes : enseignement libre et officiel, francophone et néerlandophone, général et professionnel, établissements de grande taille et écoles de quartier. Quant à notre réseau d'écoles communales, pas moins de 7 400 élèves et plus de 600 professeurs les fréquentent tous les jours ! Or, le tout n'est pas de compter de nombreuses écoles, encore faut-il qu'elles suscitent des talents, des vocations et qu'elles donnent une chance à chacun de devenir citoyen et acteur de sa propre vie. C'est le défi que relèvent quotidiennement les nombreux professeurs, éducateurs, préfets, et l'ensemble du personnel des écoles. A Schaerbeek, on le constate tous les jours : l'école est le lieu par excellence où s'apprennent la socialisation et la mixité, mixité des genres, des sexes et des races. Reflet imparable de la vie telle qu'elle est aujourd'hui : multiple, exigeante, changeante, pleine de défis mais aussi de promesses.



Bernard Clerfayt, Bourgmestre en titre et Georges Verzin, échevin de l'Instruction publique

Bernard Clerfayt, Titelvoerende en Georges Verzin, schepen van de Openbaar Onderwijs



Bernard Clerfayt,
Bourgmestre en titre,
Titelvoerende Burgmeester

School… de toegangspoort tot een mooi leven?

Ja! Onderwijs en meer in het bijzonder opleiding zijn de sleutels om te slagen in het leven, zowel op professioneel vlak als privé, in het gezin of met vrienden. Domeinen als gezondheid, vrije tijd, tewerkstelling of huisvesting worden ook bepaald door de kansen die we al dan niet gekregen hebben als kind. Tegenwoordig komt het onderwijs regelmatig in opspraak en het is voor ouders soms moeilijk hun stem te laten horen op bepaalde machtsniveaus. In Schaarbeek is daar niets van aan!

De meerderheid zet zich in om de stelling "Schaarbeek, scholenstad" te respecteren. Het gemeentelijke grondgebied herbergt talrijke schoolinstellingen die tegemoetkomen aan de diversiteit van de vraag: vrij en officieel onderwijs, Frans- en Nederlandstalig, algemeen en beroeps, grote vestigingen en wijkscholen. In ons gemeentelijk scholennetwerk zijn er niet minder dan 7400 leerlingen en meer dan 600 leerkrachten elke dag actief! Het aantal scholen is echter niet alles. Er moet ook talent gekweekt en roepingen gewekt worden zodat éénieder de kans krijgt om een burger en meester te worden over zijn eigen leven. Dat is de uitdaging die talrijke leerkrachten, opvoeders, prefecten en alle personeelsleden van de scholen dagelijks aangaan. In Schaarbeek stellen we het elke dag vast: de school is de plaats bij uitstek om te leren omgaan met mensen van diverse origine, verschillende rassen en geslachten. Het is onvermijdbaar een weerspiegeling van het leven zoals het vandaag is: veelvoudig, veeleisend, veranderlijk, vol uitdagingen maar ook beloftes.

PROPRETÉ PUBLIQUE

Ceci n'est pas un urinoir !

L'asbl Samenlevingsopbouw, Pléiade Nord et le collectif Brabant Bouge, ont lancé, avec le soutien des autorités communales, leur première « opération pipis sauvages » dans le quartier Aerschot, à proximité de la gare du Nord. Pendant trois mois, depuis le 12 mai, différents dispositifs ont été placés en plusieurs lieux clés du quartier afin de dissuader les gens d'uriner n'importe où.

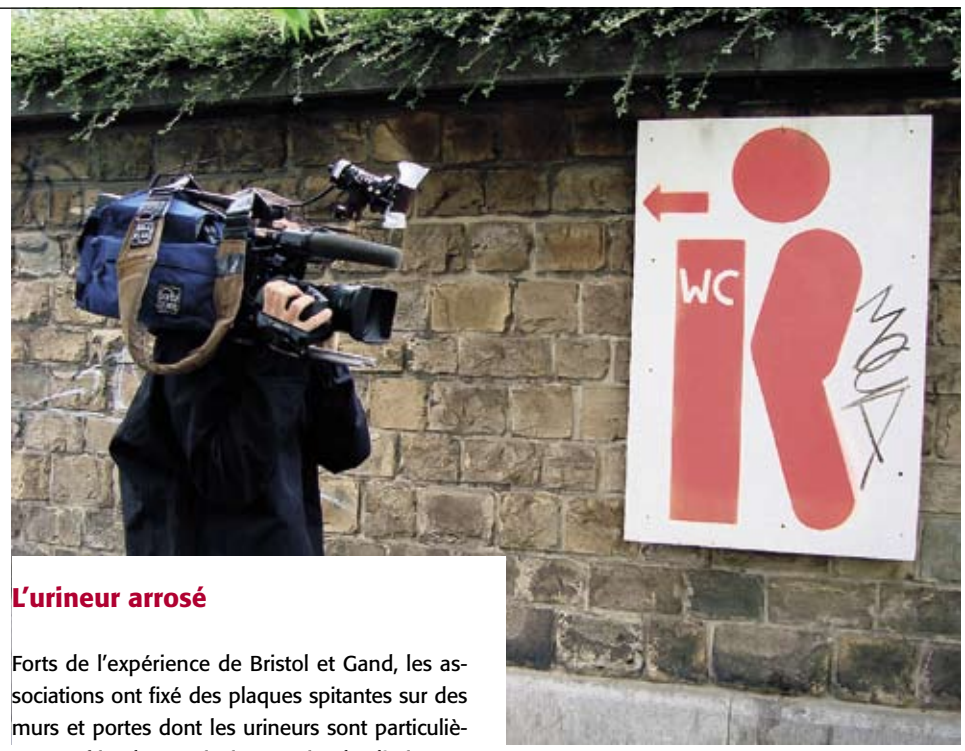


© Caroline Van Malderen

Un besoin si naturel…

Le problème n'est pas neuf : dans le cadre du contrat de quartier Aerschot-Progrès (2001-2004), deux urinoirs ont été placés dans la rue Aerschot, aux angles de la rue Rogier et de l'avenue de la Reine. En 2008, un comptage a été effectué : en une semaine, plus de 5.000 personnes ont utilisé l'urinoir au coin de la rue Rogier. Néanmoins, de nombreux habitants se plaignent encore que des personnes urinent sur leur porte, sur les murs et même sur le parvis de l'église de la rue de Brabant. De manière générale, la rue et ses perpendiculaires sentent l'urine puisque des personnes s'y soulagent. Les urinoirs placés ne suffisent manifestement pas. Ils sont pourtant nettoyés deux fois par jour et arrosés toutes les heures, aux frais de la commune. C'est ce qui a donc motivé ces associations, habitants et autorités communales à lancer une vaste opération de sensibilisation du public et des autorités politiques.





L'urineur arrosé

Forts de l'expérience de Bristol et Gand, les associations ont fixé des plaques spitantes sur des murs et portes dont les urineurs sont particulièrement friands. Le principe est simple : l'urine est rejetée sur le pantalon de celui qui se soulage. De faux fils électriques ont également été placés en d'autres endroits stratégiques. L'urineur ne sera bien entendu pas électrifié, mais il l'aurait été si les fils avaient été raccordés à l'électricité. Enfin, des miroirs dissuadent toute personne prise d'une envie pressante et décidée à en découdre contre un mur. Tous ces dispositifs sont surmontés d'une pancarte intitulée « ***Ceci n'est pas un urinoir*** ».

Pisseur = Payeur

Dans le cadre de cette action, la SNCB a accepté de renforcer la signalisation des urinoirs sur le mur de la gare. Les associations distribuent cartes postales et autocollants dans les bars et dans la rue. Des documents qui rappellent notamment qu'uriner en rue est une infraction qui peut coûter 75 euros au contrevenant. ■

L'ADMINISTRATION COMMUNALE DE SCHAERBEEK RECRUTE

SECRETAIRE D'ADMINISTRATION (h/f)
AU SERVICE ADMINISTRATIF
DU DEPARTEMENT INFRASTRUCTURE

RESPONSABILITÉS

Sera en charge de marchés publics de travaux et de services (élaboration des cahiers des charges et appels à la concurrence dans le respect de la législation sur les marchés publics, examen des offres et rédaction des rapports de choix, élaboration de projets de délibérations du Collège et du Conseil communal, suivi comptable et budgétaire, etc.).

PROFIL

- Niveau universitaire (formation en sciences politiques, économiques, juridiques ou administratives, ou expérience utile)
- Sens des responsabilités et rigueur.
- Esprit d'initiative et autonomie
- Bilingue FR/NL

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES

Département Infrastructure,
service administratif,
André STEINBACH : 02/244 71 45

Comment postuler ?

Candidature à envoyer à l'attention du Collège des Bourgmestre et Echevins, Place Colignon à 1030 Bruxelles ou par e-mail à : asteinbach@schaerbeek.irisnet.be

Nos offres d'emploi peuvent être consultées sur le site internet http://www.schaerbeek.irisnet.be – rubrique emploi : travailler à l'administration communale

HET GEMEENTEBESTUUR VAN SCHAARBEEK WERFT AAN

BESTUURSSECRETARIS (m/v)
BIJ DE ADMINISTRATIEF DIENST VAN
HET DEPARTEMENT INFRASTRUCTUUR

VERANTWOORDELIJKHEDEN

Zal belast zijn met overheidsopdrachten van werken en diensten voor de gemeente (uitwerking van lastenboeken en van oproepen naar de concurrentie in eerbied van de wetgeving over de overheidsopdrachten, evaluatie van de offertes en opstellen van de verslagen van keuze, opstellen van projecten van beraadslagingen van het college en de gemeenteraad, opvolging op het vlak van boekhouding en begroting, enz.)

PROFIEL

- Universitair niveau (opleiding in politieke, economische, juridische of bestuurswetenschappen, of nuttige ervaring)
- Verantwoordelijkheidszin en stiptheid
- Zin voor initiatief nemen en autonomie
- Tweetalig NL/FR

VERDERE INLICHTINGEN

Departement Infrastructuur,
administratief dienst,
André STEINBACH : 02/244 71 45

Hoe solliciteren ?

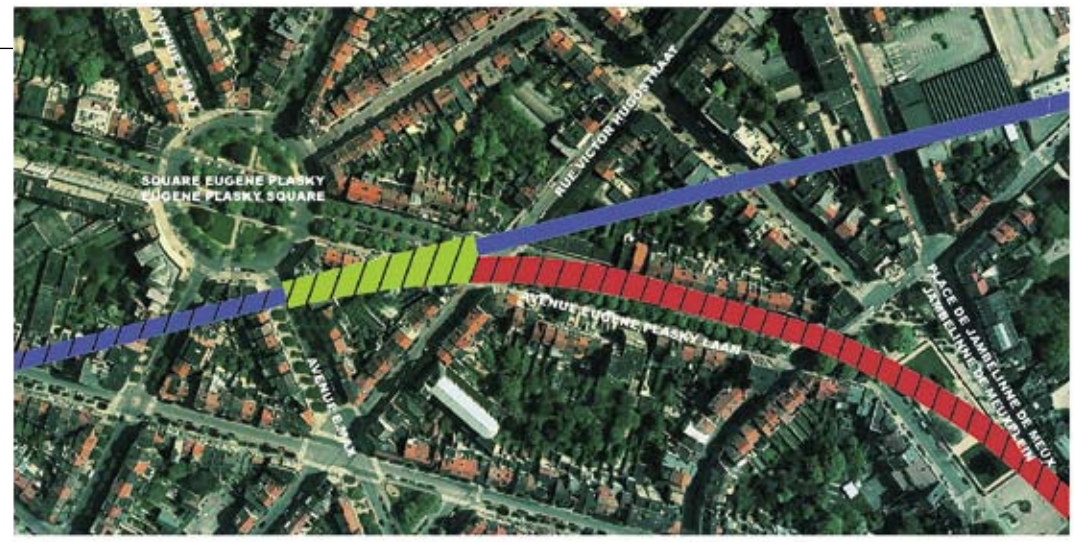
Kandidatuur ter attentie van het College van Burgemeester en Schepenen opsturen, Colignonplein, 1030 Brussel of per e-mail asteinbach @schaarbeek.irisnet.be

Onze jobaanbiedingen kunnen geraadpleegd worden op de website http://www.schaarbeek.irisnet.be – rubriek tewerkstelling: werken voor het gemeentebestuur

INFRABEL

Le chantier du Tunnel Schuman-Josaphat : on passe à la vitesse supérieure

Lancés il y a quelques mois par Infrabel et Beliris, les travaux du tunnel ferroviaire Schuman-Josaphat sont aujourd'hui bien entamés. Pièce essentielle de la mise en place du RER, ce tunnel de 1250 m doit relier la* ligne 161 Bruxelles-Ottignies *depuis la gare Schuman au tunnel existant de la* ligne 26 Hal-Vilvoorde *près de Meiser. Il permettra ainsi de connecter directement l'est de Bruxelles aux lignes ferroviaires les plus importantes et à l'aéroport de Bruxelles-National.





Cécile Jodogne, Bourgmestre ff : *dès l'instruction de la demande de permis, nous avons entrepris de nombreuses actions en vue de minimiser les nuisances pour les riverains.*

Il s'agit d'un chantier majeur – tant par son ampleur que par sa durée – et avec des répercussions importantes sur le quartier.

Un chantier suivi de près par la Commune

Schaerbeek met tout en œuvre pour limiter les incidences de ce grand chantier : conditions du permis de chantier, surveillance et contrôle sur le terrain, optimisation du stationnement, réunions régulières entre les différents protagonistes (services communaux, maître d'ouvrage, entrepreneur, police). En effet, recours au Conseil d'Etat, actions, conditions du permis, contacts réguliers avec les maîtres d'ouvrage Beliris et Infrabel, auront permis d'aboutir à ce que, tant les techniques utilisées que les matériaux et systèmes constructifs, minimisent les nuisances sonores et vibratoires pour les riverains durant et après le chantier.

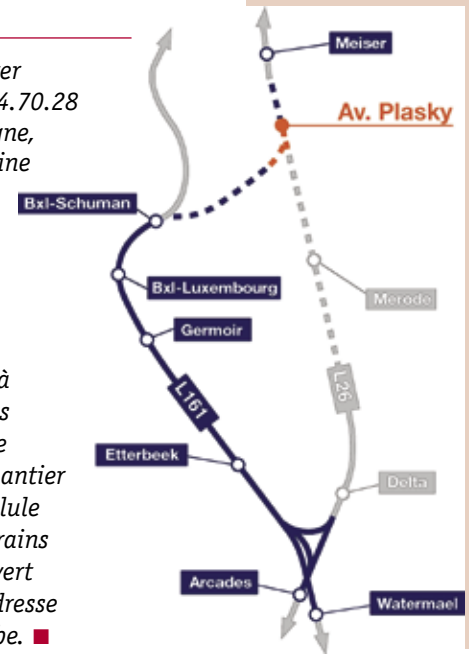
Horaires élargis et contrôle des nuisances

Une dérogation d'horaire autorise, jusqu'au 1er septembre 2009, le travail de 6 h à 22 h du lundi au vendredi mais moyennant une série de conditions, dont le respect de normes de bruit fixées en accord avec Bruxelles Environnement dans le cadre du permis de chantier. Autre obligation, l'installation d'un système mesurant en continu les bruits du chantier, permettant ainsi d'enregistrer les dépassements éventuels aux normes et de prendre les mesures nécessaires. En cas de constatation de non-respect de celles-ci, la dérogation ne sera pas renouvelée ou pourra être retirée. D'autre part, lors de toute dérogation d'horaire, les riverains doivent être informés par courrier au préalable.

Pour toute question,

n'hésitez pas à contacter la Commune au 02/244.70.28 cabinet de Cécile Jodogne, Bourmestre ff et Echevine de l'Urbanisme.

Afin d'assurer la communication auprès des riverains, Infrabel a également distribué à l'ensemble des riverains concernés une brochure d'information sur le chantier et mis sur pied une cellule d'information aux riverains accessible au numéro vert 0800/ 55 000 ou à l'adresse info.projets@infrabel.be. ■



De werf van de tunnel Schuman-Josafat: overschakeling naar een hogere versnelling

Enkele maanden geleden opgestart door Infrabel en Beliris, zijn de graafwerken van de spoorwegtunnel Schuman-Josafat nu goed aangevat.

Dit stuk is essentieel in de uitvoering van het GEN en deze tunnel zal het mogelijk maken om het oosten van Brussel rechtstreeks te verbinden met de belangrijkste spoorlijnen van het land en met de luchthaven Brussel-Nationaal.

Een van dichtbij gevolgde werf

Goed bewust dat een dergelijke werf niet zonder gevolgen kan verlopen, maar ook bezorgd dat zij zo goed mogelijk verloopt in het belang van de ganse wijk, volgt de Gemeente actief haar verloop op : werfvergunning, regelmatige coördinatievergaderingen tussen de verschillende gemeentediensten (wegenis, mobiliteit, leefmilieu, …), de bouwheer, de aannemer en de politie.

Onder de opgelegde voorwaarden, onder meer de naleving van de geluids- en trillingsnormen vastgelegd in akkoord met Brussel-Leefmilieu, in functie van de werkingsuren. Alzo wordt tot 1 september 2009 het werk tussen 6u en 22u van maandag tot vrijdag toegelaten, mits een serie voorwaarden, waaronder de plaatsing van een permanent geluidsopmetingssysteem dat toelaat de mogelijke overschrijdingen vast te stellen en in voorkomend geval, de noodzakelijke maatregelen te nemen.

Voor bijkomende vragen :

Cel Buurtbewoners Infrabel : 0800/ 55 000 info.projets@infrabel.be. Op de Gemeente: kabinet van Cécile Jodogne, wnd Burgemeester en Schepen van Stedenbouw 02/244.70.28

SCHAERBEEK 2010

Citoyens, l'avenir de Schaerbeek est entre vos mains !

Fin avril, six réunions citoyennes ont eu lieu sur le territoire communal. Leur objectif : identifier des éléments de diagnostic importants pour l'élaboration du Plan Communal de Développement et de l'Agenda Local 21 *(voir présentation dans le Schaerbeek Info 90 d'avril 2009).*

Chaque réunion a rassemblé entre 10 et 40 personnes et a permis de comparer les vues des citoyens avec celles des services communaux et du Collège. On y a défini les besoins et les défis concernant le développement des quartiers et de la commune.

Les participants ont d'abord formulé individuellement des constats autour d'une dizaine de thématiques. Ensuite, on en a débattu collectivement. Le résultat, c'est une multiplicité de préoccupations sur les questions de propreté, mobilité, logement, sur la communication entre les citoyens et la commune, sur l'enseignement, sur l'enjeu de la multiculturalité…
Loin de se limiter à des constats, les participants ont formulé des propositions d'action. Toutes les idées ont été reprises dans une synthèse qui enrichira la réflexion des services communaux et du bureau d'étude.
Un compte-rendu global sera disponible dès le mois de juin; il reprendra aussi les spécificités des quartiers et les points d'attention par thématique.
Cette phase de diagnostic se clôturera par une réunion publique le **jeudi 2 juillet à 20h** à la Salle des mariages de la maison communale. L'engouement citoyen a dépassé toutes nos espérances. Et l'ensemble des données et propositions à traiter nécessitera énormément de temps. Mais nous sommes déjà très heureux de pouvoir vous présenter un premier rapport intermédiaire lors de cette réunion. ■

Informations et contact sur

www.schaerbeek.be, page d'accueil, Schaerbeek 2021 – Préparons ensemble notre commune.



Burgers, de toekomst van Schaarbeek ligt in uw handen!

Eind april werden op het gemeentelijk grondgebied zes burgerbijeenkomsten gehouden. Doel: belangrijke diagnosen stellen voor de uitwerking van het Gemeentelijk Ontwikkelingsplan en de Lokale Agenda 21 *(zie presentatie in het nummer 90 van april 2009).*

Elke vergadering bracht 10 tot 40 personen bijeen en maakte het mogelijk de standpunten van de burgers te vergelijken met die van de gemeentediensten en het College. De behoeften en uitdagingen voor de ontwikkeling van de wijken en de gemeente werden er gedefinieerd.

Eerst formuleerden de deelnemers individueel hun vaststellingen rond een tiental thema's. Daarna werd er samen over gedebatteerd. Het resultaat is een hele reeks vragen rond netheid, mobiliteit, huisvesting, communicatie tussen burgers en gemeente, onderwijs, belang van multiculturaliteit ...
De deelnemers beperkten zich niet tot louter vaststellingen, ze formuleerden ook actievoorstellen. Alle ideeën werden opgenomen in een synthese die de denkoefeningen van de gemeentediensten en het studiebureau zal aanvullen.
Een globale samenvatting zal in juni beschikbaar zijn. Daarin zullen ook de bijzonderheden van de wijken en de aandachtspunten per thema worden vermeld.

Deze diagnosefase wordt afgesloten met een openbare bijeenkomst op **donderdag 2 juli om 20 uur** in de Trouwzaal van het gemeentehuis. De geestdrift van de burgers heeft onze stoutste verwachtingen overtroffen. Het zal heel wat tijd kosten om de verzamelde gegevens en de voorstellen te verwerken, maar op de volgende vergadering kunnen we u wel al een tussentijds rapport voorstellen. ■



Info en contact op

www.schaarbeek.be, homepage, Schaarbeek 2021, Samen werken aan de toekomst van onze gemeente.

FESTIVAL LES ZINCLASSABLES...

…une bouffée d'air au cœur de la ville

Le Centre Culturel de Schaerbeek organise, le dimanche 14 juin 2009 à partir de 13 heures, son festival de quartier «Les Zinclassables», en collaboration avec les Supervoisins des Halles.

Qu'il soit naturel, humain ou encore urbain, l'Environnement dans lequel nous vivons est en permanente évolution. Les artistes des Zinclassables revisitent, de manière décalée, impromptue et originale, l'édifice de ce qui constitue notre quotidien. Ils emploient parfois un ton provocateur et incisif pour mettre en lumière une réalité : notre engagement à protéger l'environnement.

Dès midi, d'étonnantes expositions, consacrées à l'interculturalité et aux échanges humains qui en découlent, seront accessibles au centre Culturel de Schaerbeek.

Le groupe Papadada et la fanfare Cramique imprimeront à la journée son caractère festif. Les enfants non plus ne sont pas oubliés dans la programmation. Des ateliers créatifs leur sont destinés, où ils apprendront à créer des marionnettes à partir de légumes, ainsi que des maquettes de cirque en papier. Ils pourront également participer à un concours de dessins, découvrir des jeux de sociétés anciens… et s'initier à l'écologie et aux recyclages des déchets, grâce à la comédie



musicale de marionnettes, loufoque et fantaisiste, de la compagnie Le Funambule. Un autre moment fort de la journée sera constitué par l'animation/concert des Bouteilles Percutées : Annie Deltour et ses musiciens proposeront au public une étonnante démonstration de percussions corporelles, fondées sur l'utilisation de bouteilles en plastique.

Plus largement, la journée sera placée sous le signe de la fête, du bien-être, de la santé. Des stands, consacrés à des asbl et organismes, vous permettront de vous initier à des gestes simples de préservation de l'environnement. Toute la journée, vous pourrez dégustez des spécialités de cuisine du monde… et faire le plein de vitamines en sirotant un smoothie (jus de fruits frais pressés) autour de l'arbre du « croq'ness ». ■



ASBL PATRIMOINE DE SCHAERBEEK (PATRIS)

Promenades estivales

DU 18 JUIN AU 06 SEPTEMBRE 2009

Avec le soutien de la Commune de Schaerbeek

QUAND ? Pendant la pause-déjeuner tous les jeudis ou l'avant-soirée tous les dimanches



© Jo waschberg - PatriS



Durant tout l'été, l'asbl Patrimoine de Schaerbeek proposera des visites guidées de quartiers de Schaerbeek, les jeudis midi ou les dimanches en fin d'après midi. Vingt-quatre promenades, six circuits différents tantôt dans leur formule « **concise** » (environ 45 minutes – tous les jeudis de 12h30 à 13h15) tantôt « **longue** » (1h30, tous les dimanches de 17h à 18h30).

Depuis plus de 15 ans, l'asbl PatriS organise des activités touristiques dans la commune: promenades guidées de parcours architecturaux, découvertes de la nature et des parcs, visite de lieux méconnus, etc. Cet été, comme l'an dernier, Cécile Jodogne, Bourgmestre ff, et Echevine de l'Urbanisme, du Patrimoine et du Tourisme lui apporte son soutien pour offrir gratuitement au public amoureux du patrimoine schaerbeekois, ces visites estivales. La série débutera par une promenade dans le Quartier des Fleurs. Nous aurons ensuite l'occasion d'arpenter la Place de la Reine en flânant dans le petit parc Reine-Verte, puis de redécouvrir la Gare du Nord et les transformations du Boulevard Albert II ou encore les abords du boulevard Reyers (côté Pierres précieuses et côté Cerisiers). Le quartier Princesse Elisabeth-Square Riga fera l'objet d'une cinquième promenade. Cette année une promenade à vélo permettra aussi de découvrir les façades de magnifiques ateliers d'artistes (Guffens, Van Hammée, Markelbach,… tant de grands noms qui travaillèrent à Schaerbeek).

Belles visites ! Belles découvertes !

C'est gratuit mais l'inscription est obligatoire : PatriS : 0476/77.65.36 ■

Plus d'informations ?

asbl.patris@gmail.com
Rendez-vous 5 minutes avant le début de la promenade qui démarrera à l'heure

Programme

- **18 juin 12h30**
  Le quartier des Fleurs - 45 min
  Départ : Parvis de l'Eglise Ste-Suzanne
- **21 juin 17h**
  Le quartier des Fleurs – 1h30
  Départ : Parvis de l'Eglise Ste-Suzanne
- **25 juin 12h30**
  Le quartier des Fleurs - 45 min
  Départ : Parvis de l'Eglise Ste-Suzanne
- **28 juin 17h**
  Le quartier des Fleurs – 1h30
  Départ : Parvis de l'Eglise Ste-Suzanne
- **2 juillet 12h30**
  A vélo : Les ateliers d'artistes – 45 min
  Départ : Place Lehon
- **5 juillet 17h**
  A vélo : Les ateliers d'artistes – 1h30
  Départ : Place Lehon
- **9 juillet 12h30**
  Autour de la Gare du Nord (côté rue du Progrès) – 45 min –Départ : Salle des guichets de la gare du Nord (Point de rencontre)
- **12 juillet 17h**
  Autour de la Gare du Nord (côté rue du Progrès) 1h30 – Départ : Salle des guichets de la gare du Nord (Point de rencontre)
- **16 juillet 12h30**
  La place de la Reine et le parc Reine Verte
  45 min
  Départ : Parvis de l'Eglise Royale Ste-Marie
- **19 juillet 17h**
  La place de la Reine et le parc Reine Verte
  1h30
  Départ : Parvis de l'Eglise Royale Ste-Marie



- **23 juillet 12h30**
  Le quartier Huart-Hamoir – 45 min
  Départ : Parvis de l'église de la Ste-Famille
- **26 juillet 17h**
  Le quartier Huart-Hamoir – 1h30
  Départ : Parvis de l'église de la Ste-Famille
- **30 juillet 12h30**
  Autour du boulevard Reyers (Quartier des pierres précieuses) 45 min :
  Départ : Station de métro Diamant (mezzanine)
- **2 août 17h**
  Autour du boulevard Reyers (Quartier des pierres précieuses) 1h30
  Départ : Station de métro Diamant (mezzanine)
- **6 août 12h30**
  Autour de la Gare du Nord (côté rue de Brabant) - 45 min – Départ : Salle des guichets de la gare du Nord (Point de rencontre)
- **9 août 17h**
  Autour de la Gare du Nord
  (côté rue de Brabant) 1h30
  Départ : Salle des guichets de la gare du Nord (Point de rencontre)
- **13 août 12h30**
  A vélo : Les ateliers d'artistes – 45 min
  Départ : Place Lehon
- **16 août 17h**
  A vélo : Les ateliers d'artistes – 1h30
  Départ : Place Lehon



- **20 août 12h30**
  Le quartier Huart-Hamoir – 45 min
  Départ : Parvis de l'église de la Ste-Famille
- **23 août 17h**
  Le quartier Huart-Hamoir – 1h30
  Départ : Parvis de l'église de la Ste-Famille
- **27 août 12h30**
  La place de la Reine et le Parc Reine Verte
  45 min
  Départ : Parvis de l'Eglise Royale Ste-Marie
- **30 août 17h**
  La place de la Reine et le Parc Reine Verte
  1h30
  Départ : Parvis de l'Eglise Royale Ste-Marie
- **3 sept 12h30**
  Autour du boulevard Reyers
  (Quartier de l'avenue des Cerisiers) 45 min
  Départ : Station de métro Diamant (mezzanine)
- **6 sept 17h**
  Autour du boulevard Reyers
  (Quartier de l'avenue des Cerisiers) 1h30
  Départ : Station de métro Diamant (mezzanine)

Les guides : Cécile Dubois, Emmanuelle Dubuisson, Yves Jacqmin, Anne-Cécile Maréchal et Geneviève Van Tichelen



L'EDUCATION au cœur des priorités communales



Jamais autant qu'aujourd'hui l'éducation n'a revêtu une telle importance : non seulement parce que l'enseignement est la clé de l'emploi futur de nos enfants, mais aussi et peut-être surtout, parce que l'éducation est l'outil principal de leur socialisation. Elle leur permet d'intégrer les valeurs qui sont à la base du projet pédagogique de nos écoles communales : l'égalité en droits et en devoirs, l'égalité des sexes et la mixité, le goût de l'effort, la volonté de s'améliorer, la fraternité, la solidarité, le respect des libertés fondamentales.
En inscrivant votre enfant dans l'une de nos écoles communales, vous lui donnerez les moyens de relever avec le concours de tous nos enseignants, le défi de l'excellence, le désir et le goût de bien faire.

Georges VERZIN
Echevin de l'Instruction publique





REJOIGNEZ-NOUS DANS UNE DE NOS ÉCOLES

Si vous souhaitez vous inscrire ou inscrire votre enfant dans un de nos nombreux établissements, contactez directement l'école choisie.
Inscriptions sur rendez-vous auprès des écoles pour l'année scolaire 2009 – 2010 : jusqu'au vendredi 3 juillet et à partir du lundi 24 août

Enseignement maternel autonome, primaire autonome et fondamental ordinaire et spécialisé

ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL

Ecole fondamentale N°1
Direction : *Monsieur Dirk ORBAEN*
Rue Josaphat 229
Tél : 02/216 00 81 – Fax : 02/2420114
dorbaen@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire

Ecole fondamentale N° 3
Direction : *Madame Brigitte MAYERES*
Rue Rogier 188
Tél : 02/216 00 83 – Fax : 02/216 21 61
bmayeres@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire

Ecole fondamentale N°8
Direction : *Madame Thérèse DELABY*
Rue Gaucheret 124A
Tél/fax : 02/201 16 76
tdelaby@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire

Ecole fondamentale N°10
Direction :
Monsieur Pascal MARCHAND
Grande rue au Bois 57
Tél/fax : 02/216 01 80
pmarchand@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire

Ecole fondamentale N°13
Direction a.i. : *Madame Anouchka DOBCHIES*
Avenue de Roodebeek 103
Tél : 02/734 34 63 – Fax : 02/733 42 22
adobchies@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire, section préparatoire à l'Athénée Fernand Blum

Ecole fondamentale N°14
Direction : *Madame Martine VOGELSANG*
Rue Capronnier 1
Tél/fax : 02/216 01 82
mvogelsang@schaerbeek.irisnet.be
Sections maternelle et primaire

ENSEIGNEMENT SPÉCIALISÉ

Ecole de la Vallée - Viviane Robert
Direction : *Madame Jacqueline GERMEN*
Rue Josaphat 215
Tél/fax : 02/216 16 50
jgermen@schaerbeek.irisnet.be
Enseignement primaire spécialisé de type 1 (retards intellectuels légers) et 8 (dyslexie)
Déménagement Grande rue au Bois 78 au 1er septembre 2009

Ecole spécialisée Chazal
Direction : *Madame Micheline WINTERS*
Avenue Chazal 181/183
Tél : 02/705 76 40 – Fax : 02/705 85 43
mwinters@schaerbeek.irisnet.be
Enseignement primaire spécialisé de type 8 (dyslexie)

ENSEIGNEMENT MATERNEL ET PRIMAIRE

Ecole maternelle autonome N°2
Direction : *Madame Joëlle VAN LANGENDIJCK*
Rue Quinaux 32
Tél/fax : 02/216 01 81
jvanlangendijck@schaerbeek.irisnet.be
Section maternelle

Ecole primaire autonome N°2
Direction : *Madame Christiane SCHEERS*
Rue Gallait 131
Tél/fax 02/216 00 82
cscheers@schaerbeek.irisnet.be
Section primaire

Ecole maternelle autonome N°6 - Georges Primo
Direction : *Madame Nadia COLLETTE*
Rue de l'Agriculture 46





Tél : 02/216 91 12 – Fax : 02/215 56 62
ncollette@schaerbeek.irisnet.be
Section maternelle

Ecole primaire autonome N°6 - Georges Primo
Direction : *Madame Danielle WALTHER*
Rue de l'Agriculture 46
Tél : 02/216 00 86 – Fax : 02/215 56 62
dwalther@schaerbeek.irisnet.be
Section primaire

Ecole maternelle autonome N°16
Direction : *Madame Anne-Marie GERREBOS*
Boulevard Léopold III, 29/31
Tél : 02/705 27 66 – Fax : 02/703 06 22
amgerrebos@schaerbeek.irisnet.be
Section maternelle

Ecole primaire autonome N°16
Direction : *Madame Françoise DEBOY-BAYKRY*
Boulevard Léopold III, 29/31
Tél : 02/705 15 49 – Fax : 02/726 72 17
fdebois@schaerbeek.irisnet.be
Section primaire

Ecole maternelle autonome N°17
Direction : *Madame Danielle MULLER-SMET*
Rue Désiré Desmet 16/18
Tel : 02/216 19 32 – Fax : 02/240 71 79
dsmet@schaerbeek.irisnet.be
Section maternelle

Ecole primaire autonome N°17
Direction : *Madame Nadine VAN LAETHEM*
Avenue Raymond Foucart 7
Tél : 02/216 01 84 – Fax : 02/240 71 78
nvanlaethem@schaerbeek.irisnet.be
Section primaire, section préparatoire à l'Athénée Fernand Blum

Enseignement secondaire général, technique et professionnel

ENSEIGNEMENT SECONDAIRE GÉNÉRAL

Athénée Fernand Blum (section Renan)
Préfet : *Monsieur Patrick TISAUN*
Avenue Ernest Renan 12
Tél : 02/243 17 80 – Fax : 02/243 17 86
ptisaun@schaerbeek.irisnet.be
Sections latines et modernes.

Athénée Fernand Blum
(section Roodebeek)
Proviseur : *Monsieur Philippe MARTIN*
Avenue de Roodebeek 59
Tél : 02/ 740 00 80 – Fax : 02/ 740 00 89
pmartin@schaerbeek.irisnet.be
Sections latines et modernes

Lycée Emile Max (section Haecht)
Préfète : *Madame Patricia BOSTOEN*
Chaussée d'Haecht 235
Tél : 02/215 54 83 – Fax : 02/215 17 36
pbostoen@schaerbeek.irisnet.be
Sections latines et modernes

Lycée Emile Max (section Dailly)
Préfète : *Madame Patricia BOSTOEN*
Avenue Dailly 124
Tél : 02/241 65 27 – Fax : 02/215 33 89
pbostoen@schaerbeek.irisnet.be
Sections latines et modernes.

ENSEIGNEMENT TECHNIQUE ET PROFESSIONNEL

Institut communal d'enseignement technique Frans Fischer 1
Direction : *Monsieur Alain MARCHAL*
Rue Général Eenens 66
Tél : 02/240 17 80 – Fax : 02/240 17 89
amarchal@schaerbeek.irisnet.be
Sections techniques et professionnelles.

Institut communal d'enseignement technique Frans Fischer 2
Direction : *Monsieur Alain MARCHAL*
Rue de la Ruche 30
Tél : 02/240 17 90 – Fax : 02/240 17 99
amarchal@schaerbeek.irisnet.be
Sections techniques et professionnelles

Enseignement supérieur, académie, enseignement de promotion sociale

ENSEIGNEMENT ARTISTIQUE

Académie de musique instrumentale
Direction : Monsieur Philippe VERKAEREN
Avenue Ernest Renan 12
Tél : 02/241 27 26 – Fax : 02/216 39 18
Sections préparatoires de formation, de qualification etde transition maternelle et primaire
Inscriptions: En septembre : tous les jours de 16h à 19h ; le mercredi de 14h à 19h.

Académie intercommunale St Josse/ Schaerbeek
Direction : *Monsieur Pierre PIQUE*
Place Quetelet 3 à 1210 St Josse ten Noode
Tél : 02/219 23 80 – Fax : 02/219 23 80
Sections Arts de la parole, Danse et Musique
Inscriptions : Du 1er au 30 juin et du 24 août au 30 septembre les lundi, mardi, mercredi et jeudi de 17h à 18h30 à la place Quetelet 3 à St Josse
Du 1er au 30 septembre le mercredi de 14 à 16h et le samedi de 10 à 12h – rue Général Eenens 6

ENSEIGNEMENT DE PROMOTION SOCIALE

Cours commerciaux du soir
Direction : *Monsieur Jean-Louis BRISMEE*
Avenue Ernest Renan 12
Tél : 02/215 95 55 – Fax : 02/245 07 06
Sections langues modernes, accès à la profession, connaissance de gestion et informatique
Inscriptions : Du 27 août au 14 septembre et du 7 janvier au 25 janvier.



MES VACANCES D'ÉTÉ AUX CENTRES COMMUNAUX D'ITTRE ET OHAIN

Les vacances d'été et ses incontournables et traditionnels centres de vacances (Œuvre des Colonies Scolaires). Les éducateurs et animateurs y accueillent vos enfants dans de magnifiques domaines situés en dehors de l'agitation de la ville à Ittre et à Ohain.

Vos enfants profiteront des joies de la campagne, de la bonne humeur et de la joie de vivre qui y règnent pendant les mois de juillet et août.
Plaisir, découverte et créativité sont les bases quotidiennes des projets réalisés en ces lieux merveilleux. Tous les enfants schaerbeekois fréquentant les classes maternelles et primaires sont les bienvenus pour partager ensemble d'inoubliables moments de détente.
Au programme : activités sportives, sorties culturelles et animations diverses.

Renseignements :

Du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 15h au 02/244 70 30

Néanmoins, si vous désirez des informations complémentaires ou si vous avez encore des questions sur notre enseignement, n'hésitez pas à contacter le cabinet de l'Echevin de l'Instruction publique, Georges Verzin au 02/244 70 30 ou 02/244 70 57



SCHOLEN

Nederlandstalig onderwijs in Schaarbeek kent (te) veel succes

De Nederlandstalige basisscholen in Schaarbeek zitten voor het schooljaar 2009-2010 reeds allemaal vol en hebben, vooral voor de jongste kinderen, een lange wachtlijst. Enkel in de hoogste leerjaren zijn nog een paar plaatsjes vrij. Vandaar dat u onderaan dit artikel wel een overzicht krijgt van de scholen, maar geen telefoonnummers.

Inschrijven voor het schooljaar 2010-2011 (voor kinderen vanaf geboortejaar 2008) kan dan weer nog niet. De inschrijvingen verlopen in drie fases. In januari is het eerst de beurt aan broertjes en zusjes. In maart volgen de voorrangsgroepen (Nederlandstaligen, maar ook kinderen wiens ouders leven van een vervangingsinkomen of wiens moeder geen diploma secundair onderwijs heeft behaald). Tot slot kan iedereen zich inschrijven begin mei. Een overzicht van de dan nog beschikbare plaatsen per school staat op de website www.inschrijveninbrussel.be.

Omdat de nood aan extra plaatsen zo groot is heeft het College van Burgemeester en Schepenen van 19 mei 2009, op initiatief van schepen Luc Denys, beslist dat er vanaf 1 september 2010 een Nederlandstalige gemeenteschool komt.
Het Nederlandstalig onderwijs is erg in trek, ook bij anderstaligen en daar zijn wij vanzelfsprekend blij om. Maar met de inschrijving alleen is de kous niet af. Ouders moeten zelf ook een tandje bijsteken om de slaagkansen van hun kinderen te verhogen. Dit kan op veel manieren: deelname aan Nederlandstalige buitenschoolse activiteiten, bibliotheekbezoek of zelfs gewoon kijken naar Nederlandstalige kinderprogramma's op televisie. ■

Overzicht basisscholen

- **Hendrik Conscience** (gemeenschapsonderwijs), Jamblinne de Meuxplein 9: kleuter en lager
- **Hendrik Conscience**, Latinislaan 100: kleuter en lager
- **Hendrik Conscience**, Vergotesquare 24-26: kleuter
- **De Buurt** (gemeenschapsonderwijs), Groenstraat 136: kleuter en lager
- **Mozaïek** (gemeenschapsonderwijs), Sleeckxlaan 106: kleuter
- **Mozaïek** (gemeenschapsonderwijs), Van Ysendyckstraat 24-32: kleuter en lager
- **Mariaschool** (vrij onderwijs), Rubensstraat 108: kleuter en lager
- **Instituut Heilige Familie** (vrij onderwijs), Helmetsesteenweg 216: kleuter en lager
- **Boodschapinstituut** (vrij onderwijs), Vandenbusschestraat 36: kleuter en lager
- **Champagnat** (vrij onderwijs), R. Vandeveldestraat 4: kleuter en lager

Overzicht secundaire scholen

- **Koninklijk Atheneum E. Hiel**, Ch. Gilisquetlaan 34, 02/241.31.08 of ka.schaarbeek@rago.be
- **Sint-Lukas Kunsthumaniora**, Groenstraat 156, 02/217.77.00 of sintlukash@yahoo.com

BOUTIQUES DE QUARTIER

La commune à l'écoute de ses quartiers



Très prochainement, la commune ouvrira trois nouvelles boutiques de quartier. Ces antennes communales au sein des quartiers schaerbeekois offrent des services aussi diversifiés que pointus aux habitants. Si leur mission est d'établir le lien entre le quartier et la commune, informer la population sur les services communaux, les démarches nécessaires ou les dispositifs existants, elles permettent aussi une approche au cas par cas affinant par là, l'ensemble des services rendus par l'administration communale à ses citoyens.



C'est ainsi que les quartiers Helmet, Verbroeckhoven et Dailly seront bientôt dotés de nouveaux correspondants de quartier, relais directs et réguliers entre les Schaerbeekois et la commune.

Un dépôt clandestin sur une voirie régionale ou communale… à qui la faute ?

Suivant que la voirie est régionale ou communale, l'institution à contacter est différente, mais encore faut-il le savoir. C'est pour apporter une réponse à ce genre de question que les boutiques de quartier sont là ! Le but de cette décentralisation est de faciliter la vie aux citoyens : s'ils ont besoin d'une information, il suffit de poser la question à leur correspondant de quartier. S'ils ont des récriminations à faire à la commune, ils savent qu'ils ont une personne de référence qui fera passer le message aux services concernés.

De plus, les correspondants de quartier sont chargés d'organiser une coordination entre les différents acteurs de terrain afin de passer en revue les améliorations à apporter et identifier les personnes ou services les mieux placés pour agir rapidement.

La fracture numérique ? Les boutiques ont leur mot à dire !

Bientôt, afin de réduire la fracture numérique, les boutiques seront également équipées d'un ordinateur Cette borne interactive permettra à chacun de bénéficier d'une connexion pour certaines démarches importantes allant de la recherche d'emploi à l'obtention de documents administratifs, tels que les cartes de riverains, les compositions de ménage, les extraits d'actes de naissances, de décès, de mariages, de divorces et du casier judiciaire,…

Le correspondant de quartier ou quand la commune a un visage…

Le correspondant de quartier est aussi chargé de rassembler les informations concernant les fêtes de quartier, brocantes, braderies ou toutes initiatives privées ou publiques permettant d'insuffler une activité culturelle et sociale dans le quartier. Et il sera surtout là pour aider, voire seconder, toute personne qui décide de mettre en place des initiatives en ce sens.

Et demain ?

Les missions des boutiques de quartier sont en évolution permanente. Les correspondants sont chargés de tenir compte des demandes des riverains et des tendances qui découlent des quartiers. En effet, un quartier n'est pas l'autre et les attentes changent en fonction du public. Par exemple, la boutique Verboeckhoven est ouverte dans le cadre du contrat de quartier Navez-Portaels. Une fois le contrat de quartier terminé, la présence communale restera marquée en la personne du correspondant. Le correspondant aura donc assisté à l'évolution du quartier et permettra de maintenir un effort constant pour respecter, au jour le jour, l'esprit du contrat de quartier. Durant quatre ans, la boutique et Renovas (l'ASBL chargée du contrat de quartier) occuperont les mêmes bureaux. Ceux-ci resteront ensuite ceux de la boutique. La boutique Patrie sera déménagée à la place Dailly, afin de lui assurer des locaux mieux adaptés et une visibilité plus large et plus centrale. Et dès le 8 juin, la boutique Helmet ouvrira la danse. Les commerçants et habitants pourront profiter de cette proximité non négligeable. ■

Pour toute information complémentaire :

Didier Egerickx : 0496 945 805

PORTES OUVERTES DE LA MAISON DES ARTS

Mon voisin, mon autre, mon hôte

LE DIMANCHE 14/06/09 – A PARTIR DE 12H > ...

« Mon voisin, mon autre, mon hôte », c'est une journée festive pour s'ouvrir à l'autre et pour découvrir les talents insoupçonnés de vos voisins schaerbeekois!

La Maison des Arts et le service de la culture, sous l'Echevinat de Georges Verzin, mettent à l'honneur leurs voisins, tous les autres, nos hôtes! Vous serez invités à flâner parmi les expositions et installations, à construire des œuvres, des rythmes, des sons, à partager vos sensations et vos réflexions. Cette fête, c'est Schaerbeek, c'est vous, vos voisins, vos talents vos œuvres, votre fête !
Sans oublier les activités de nos Supervoisins : le CEDAS et la bibliothèque Mille et une pages, les Halles de Schaerbeek, le Centre Culturel de Schaerbeek, le Musée d'Arts Spontanés, l'AMO Atmosphère, etc.

Expositions 12h > 19h

- ***Travaux des élèves de l'atelier Art XXI***. Cet atelier d'art contemporain est, depuis 2005, un lieu de découverte des arts plastiques où développer ses capacités de création.
- ***Travaux des élèves de l'exposition Betty Scutenaire***. Œuvres réalisés en dessin, pastel, peinture à l'huile et peinture acrylique.
- ***Œuvres de l'asbl Feza Femmes migrantes épanouies et actives***. Anciennes et nouvelles migrantes, ces femmes vous font découvrir des photos de leur enfance, de la vie en Turquie mais aussi leur rencontre avec une personne du pays d'accueil, leur joie, leur étonnement de la vie en Belgique.

Installations 12h > 19h

- ***Art for babies – Modules d'éveil pour les tout-petits - Valeria Ciavarrella***. Le module mobile est un objet d'art contemporain, ouvert aux autres, à leurs esprits, pour le plaisir, il déplace l'art vers les gens en s'adressant aux tout-petits accompagnés d'un adulte.

De mobiele module is een hedendaags kunstobject, open naar anderen, hun gedachten en hun plezier. Het brengt kunst naar mensen en zeker naar de kleinsten onder ons. Het doel is het project verder uit te bouwen en ons te richten naar publieke plaatsen.



Witte ringen zullen worden aangebracht rond de stammen van enkele bomen in de tuin van het Huis der Kunsten. Ze zijn gehaakt met plastieken zakjes, die onze huishoudens binnen blijven komen en die zich vasthaken in de natuur als in een verstikkende omhelzing. Het werk wordt gerealiseerd in samenwerking met de buurt en op 14 juni zullen de laatste steken worden gehaakt op het grasveld, dat ter gelegenheid van 'Supervoisins' ook toegankelijk zal zijn via les Halles.



Animations 12h > 19h

- ***Embrassades/Omhelzing – Toos van Liere***. Des anneaux blancs seront installés autour de quelques troncs d'arbres du jardin de la Maison des Arts. Ils seront crochetés à partir de sacs en plastique qui envahissent nos ménages et qui s'accrochent dans la nature comme une embrassade asphyxiante. Le travail sera réalisé en collaboration avec les voisines et, le 14 juin, les derniers crochets seront terminés sur l'herbe ; un accès exceptionnel sera prévu via les Halles dans le cadre de 'Supervoisins'.
- ***Atelier d'arts plastiques – Sergio Robles***. Création d'une œuvre collective et d'œuvres individuelles sur le thème 'mon voisin, mon autre, mon hôte'
- ***Atelier de création d'instruments - La récup' et la musique : autre perspective...- Zenon Kasanzi*** – à partir de 14h. Instruments de musique construits à base d'objets de récupération qui font résonner des rythmes d'Afrique centrale et de l'ouest.
- ***Magic Land*** – Mister Loyal vous accueille avec bonne humeur et dérision !

Prestations 15h > ...

- Danse - ***Borborygme #01*** Concept/Danse: Solène Coignard & Jonathan Pranlas Costume: Marion Jouffre
- Théâtre - ***Dr Swing*** - « Les daltoniens »
- A capella turkish music - ***Gavur Gelinler***
- Théâtre - ***Show beatbox***
- Théâtre - «Mâles et autres traitances»
- Musique - ***Sambôa*** duo chansons brésiliennes - Augusto Gonçalves et Liliane Fontaine
- Musique - ***The Herbievors Sextet*** – Groupe jazz-funck
- Musique - ***Otherwise*** - Groupe Pop-Rock

Estaminet 12h > ... Bar & petite restauration d'ici et d'ailleurs

Par l'asbl- Les enfants de Tchernobyl. Elle dispense toute aide humanitaire et matérielle aux victimes de la catastrophe de Tchernobyl. Elle s'implique dans des séjours de santé d'enfants biélorusses en Belgique permettant ainsi de réduire leur taux de radioactivité. ■

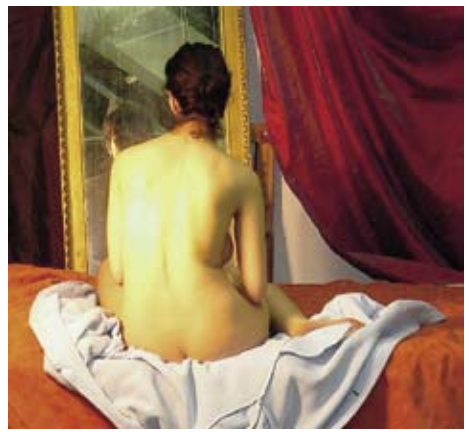
INFOS :

02/240.34.99 ou
www.culture1030ecoles.be
Entrée gratuite
Maison des Arts
Chaussée de Haecht, 147
1030 Bruxelles

DE KRIEKELAAR

Tuinfeest!

Met de zomer in zicht nodigt De Kriekelaar iedereen uit voor een tuinfeest met véél extra's.
Laat je gezellig een avondje culinair verwennen en geniet van de muziek, de tuin en de mensen.







Geheel volgens de traditie valt het tuinfeest op de laatste vrijdag van het schooljaar: dit jaar mag je dus vrijdag 26 juni aankruisen. De avond begint om 18 uur met een aperitief op kosten van het huis.
Met het glas in de hand kan je live de onthulling meemaken van het kleurige kunstwerk van Philippe Van Snick aan de nieuwe liftkoker. Voor de wedstrijd die de Vlaamse Gemeenschapscommissie had uitgeschreven naar aanleiding van de renovatie van het klimopgebouw dienden vijf kunstenaars een ontwerp in. Het voorstel van Schaarbekenaar Philippe Van Snick wist de jury te overtuigen.
Een tentoonstelling met vroeger werk van Van Snick "Blauw-Zwart-Grijs in studio 2002" is te bezichtigen in de oude Foyer.

Ambiance! Muziek en straattheater

The Moon Lovers zijn drie eigenzinnige muzikanten die de confrontatie met alle mogelijke muziekstijlen aangaan. Zij oogsten dan ook al talrijke successen op straten en pleinen te Kopenhagen, in chique kastelen en groezelige kroegen, op bezopen Rockfestivals en Italiaanse straatfeesten, in saloons en bekakte cultuurcentra en straks voor jou tijdens het tuinfeest van De Kriekelaar.
Omstreeks 20u30 kan je Juan Cersosimo van "Che Cirque" uit Argentinië aan het werk zien met "Jump!". Hij is niet alleen Zuid-Amerikaans kampioen BMX maar ook een steengoede straatperformer voor een familiepubliek.
Voor de kinderen zijn er tot die tijd ook plezante spelletjes en animatie, verzorgd door de medewerkers van DaDa.

Lekker lekker

En het tuinfeest van De Kriekelaar is natuurlijk in de eerste plaats een lekker feest met barbecue. Net als vorig jaar en het jaar daarvoor staan de mensen van Coprosain te bakken en te braden dat het een lieve lust is. Coprosain is een collectief van bioboeren uit Ath, en ze leveren overheerlijk vlees met biogarantie. Het buffet is dit jaar klaargemaakt door E.A.T., die vanaf het volgende seizoen het cafetaria van De Kriekelaar zullen uitbaten.
Voor deze avond in de zo prachtige tuin van De Kriekelaar kan je reserveren bij De Kriekelaar. De BBQ kost 12 euro voor volwassenen en 6 euro voor kinderen.

Vr. 26/06/2009 – v.a. 18:00
De Kriekelaar – Gallaitstraat 86

Info en reserveren:

02 245 75 22, dekriekelaar@vgc.be

CONSEIL COMMUNAL GEMEETERAAD

24/6, 9/9, 30/9, 28/10, 25/11, 16/12

EXPOSITION

12/06 – 19/06/09

ART XXI, ATELIERS D'ART CONTEMPORAIN

Les ateliers d'art contemporain Art XXI offrent, depuis 2005, un lieu de découverte basée sur la pratique des arts plastiques. Amateurs, débutants, étudiants, artistes non professionnels ont l'occasion, dans un climat souriant, d'y développer leurs capacités de création. Chacun est convié à confronter son expérience ou ses désirs aux exigences des langages plastiques actuels sans que soit ignoré ce qui, dans le passé, en a posé les bases.
Pour la cinquième fois, les élèves d'Art XXI offrent au public le fruit de leur travail d'une année entière.

Maison des Arts de Schaerbeek
Chaussée de Haecht, 147
1030 Schaerbeek
Ouvert le 13 juin de 10h30 à 12h30
Fermé le lundi
Infos : Jacques Richard 02/735.69.52
art21@telenet.be / www.art21.be
Service Culture : 02/240.34.99

SPECTACLES

9/06, 16/06, 23/06/09

ENTRE CHIEN ET LOUP

- Mardi 9 juin 2009 - 18h30 : «Y-a-t-il toujours un Oiseau dans la valise?»
- Mardi 16 juin 2009 - 18h30 : «Rapaces»
- Mardi 23 juin 2009 - 18h30 : «Un peu de thé?»

Estaminet et caves de la Maison des Arts
Chaussée de Haecht, 147 – 1030 Schaerbeek
Prix : 7,50 € / 6 €
Infos & réservation : Production Tahmé asbl
02 242 92 45 - tamadeleine@yahoo.fr
www.culture1030ecoles.be

PARCOURS

14/06/09

DE VLAMYNCK À SCHAERBEEK

Départ des Halles de Schaerbeek (rue Royale Sainte Marie); visite du plus ancien atelier d'artiste de Bruxelles (1862), du Neptunium et sa splendide mosaïque et de la galerie qui consacre une rétrospective de l'artiste.

Horaire : 14h30 à 17h.
Prix du parcours : 7,50€
Inscription indispensable (tel : 02/215.01.26)

ENFANTS

7/06/09 - 10h30

BEBE BOUQUINE – BEBE SOURD BOUQUINE

Maman, papa, grand-mère, grand-père, amis des tout-petits. Venez écouter, regarder les histoires racontées, chuchotées, chantées et signées…

Bibliothèque Sésame,
Bvd Lambermont, 200 – 1030 Schaerbeek
Gratuit. Bienvenue à tous !
Infos : Anne Vansteenwinckel
au 02/735.73.56

GROUPE DE PAROLE

8/06/09

ALZHEIMER CAFÉ

La Ligue Alzheimer asbl vous invite, proches, parents, amis, à son « Alzheimer Café » de Schaerbeek de 14h à 16h.

Lieu : Centre de Jour Pater Baudry,
Square Prévost Delaunay, 107,
1030 Schaerbeek.
Prochaines dates prévues :
le 14 septembre 2009 et le 12 octobre 2009
Info : 0800/15.225 ou au 02/244 70 38.



LITTERATURE

19/06/09 – 19h

CYCLE "L'AVENTURE DE L'ECRITURE"

avec COLETTE NYS MAZURE, auteure de L'âge de vivre, Perdre pied (Desclée De Brouwer).
Elle nous parlera de l'alternance entre "le creusement solitaire de sa voix nue" et l'écriture en échos de peintres, musiciens, graveurs, sculpteurs… Un parcours en 8 étapes sera proposé au départ de 8 mots-clés : Origine, Terre, Arbre, Souffle, Enfance, Image, Trace, et Rythme.
Animation : Patricia Le Hardÿ, journaliste

PAF : 15 € / le cycle complet 100 € / membre Amas 7 €
Maison des Arts de Schaerbeek
Chaussée de Haecht, 147
1030 Bruxelles
Infos et réservation : 02.537.83.82
(Patricia Le Hardÿ)
Courriel : latelierdesmots@skynet.be
Site : www.latelierdesmots.be

CONFERENCE

16/06/09

« DES MUSICIENS ET VOUS … DE CONCERT »,

présentée par Dominique Bouveret
Avec l'orchestre Camerata, sous la direction de Francis Mourey
Œuvres de: Mozart, Schubert, Borodon, Schuman
Soliste : Raphaël Feye
Début de la conférence à 20h. Le caricaturiste MOORE saisira les moments forts de la soirée.

Salle des Mariages de l'Hôtel communal, place Colignon, 1030 Schaerbeek.
Entrée gratuite, réservation indispensable du lundi au vendredi de 9h00 à 17h00.
Info : Cabinet de l'Echevin Bernard Guillaume
Tél. 02/244.70.32 ou par courriel :
mdaems@schaerbeek.irisnet.be

CLUB DE LECTURE

16/06/09

Où ? Bibliothèque Sésame,
Boulevard Lambermont 200 – 1030 Bruxelles
Quand ? 20h

Gratuit. Bienvenue à tous !
Infos : Véronique Camus : 02/240.32.80

RENCONTRES

Tous les dimanches - 10h

TOUS ET TOUTES AU JARDIN PARTAGÉ

Bêchons, plantons, semons ensemble !
Si vous en avez, apportez outils et gants.

Lieu : Jardin partagé terrain Walckiers.
(Descendez la rue Walckiers, prenez le sentier jusqu'au bout et vous arrivez devant le terrain grillagé)
Lieu : Maison de quartier d'Helmet, 39 Square Riga.
Info : helmetQDDW@gmail.com

BRADERIE-BROCANTE-BRADERIJ-ROMMEMARKT

Samedi-Zaterdag 20 juin-juni 2009 de-van 8 à-tot 18h-u,

GRANDE BRADERIE-BROCANTE-GROTE BRADERIJ-ROMMEL-MARKT « MEISER-PATRIE/VADERLANDS-DAILLY »

Info: 02 240 30 68 ou-of enoel@schaerbeek.irisnet.be ou-of www.schaerbeekladynamique.be

Samedi-Zaterdag 13 juin-juni de-van 8h-u à-tot 18h-u

GRANDE BRADERIE-GROTE BRADERIJ "JOSAPH-FAT",

rue Josaph-fat straat et-en rue Thiéfrystraat
Info: 02 240 30 68
ou-of enoel@schaerbeek.irisnet.be
ou-of www.schaerbeekladynamique.be

VACANCES JEUNES - ETE 2009

STAGE DE PHOTOGRAPHIE DIGITALE DESTINÉ AUX JEUNES DE 12 À 18 ANS

13 au 17 & 27 au 31 juillet

Cet été nous sommes repartis à la découverte de Bruxelles avec nos appareils photo numériques pour apprendre à en maîtriser le fonctionnement, à cadrer correctement, à réaliser des photographies de points de vues différents, et aussi visiter une expo photo en cours, le tout dans une bonne ambiance. Il n'est pas nécessaire d'avoir des connaissances en photographie au préalable pour suivre ce stage. Le but est l'épanouissement créatif des jeunes, tout en apprenant les bases de cette discipline, sans quoi l'enrichissement personnel ne peut être atteint de façon satisfaisante.
Nous clôturons cet atelier avec une exposition virtuelle, projection sur grand écran, où les meilleures photos réalisées seront montrées aux parents et au public.

Horaires :
lundi 13 au vendredi 17 juillet 2009 / lundi 27 au vendredi 31 juillet 2009 de 13 à 18h
Détails pratiques :
Nbre de participants : max 8
Prix : 210 € (inclus : manuel, collations)
Matériel à apporter : Idéalement votre appareil photo digital + objectifs ; si vous n'en possédez pas, XP4 vous prête le matériel nécessaire pour la durée du stage.
Lieu : XP4 asbl - 52, r. Victor Hugo 1030 Bxl

Renseignements / Inscriptions :
christian.berthold@chello.be
Tél : 02/733.45.02 - GSM : 0495/503.353
52, rue Victor Hugo - B-1030 Bruxelles
www.xp4.be

LE QUARTIER « PATRIE » SE MET AUSSI À L'HEURE DE LA BD...

Un super grand concours BD à Schaerbeek... dans le quartier de la Place de la Patrie ! Du 15 mai au 15 juin, à vos marques...

Remplissez les formulaires que vous pourrez retirer chez chacun des commerçants participants, pour trouver la phrase mystère…
Un mot de celle-ci se trouve caché chez ceux-ci, à vous de le trouver !

La remise des prix se fera sur la Place de la Patrie le 20 juin…
- 1°prix : la taille du gagnant en albums BD ;
- du 2° au 26°prix : un atelier chocolat-BD.

Une collaboration Centre Belge de la Bande Dessinée-Association des Commerçants « Patrie » et Echevinat d'Etienne Noël (Classes Moyennes)

Info :

02 240 30 68 ou enoel@schaerbeek.irisnet.be

INFO CHANTIER – WERFINFO

Deux grands chantiers vont débuter prochainement.

Réaménagement de la rue Gallait

Les travaux débutent fin du mois de mai 2009. La zone de chantier s'étendra de la place Liedts comprise, à la place Pavillon. Le chantier comprendra 3 phases qui s'étendront de mai 2009 à mars 2010. (réaménagement des voiries et des trottoirs, pose de nouveaux rails de tram, placement de nouvelles conduites, etc.)

Une réunion d'information sera organisée le 17 juin prochain afin d'informer les riverains. Le numéro 'info chantier' : 02/563 77 77.

Aménagement de la Place Stephenson

Le chantier débutera le 4/8 prochain et durera environ 3 mois.

Une soirée d'information sera organisée pour les habitants du quartier le 15/6 prochain.

(Les riverains seront prévenus des réunions d'information dans leur quartier par toutes-boites)

Twee grote werven zullen eerstdaags van start gaan:

Heraanleg van de Gallaitstraat

De werken starten eind mei 2009. De werfzone strekt zich uit vanaf het Liedtsplein (inbegrepen) tot aan het Paviljoenplein. De werken zullen gebeuren in 3 fasen vanaf mei 2009 tot maart 2010 (heraanleg van de wegen en voetpaden, plaatsing van nieuwe tramrails, plaatsen van nieuwe leidingen, enz.).

Op 17 juni eerstkomende vindt een informatievergadering plaats voor de buurtbewoners. Het nummer voor alle 'werfinfo' : 02/563 77 77.

Heraanleg van het Stephensonplein

De werken starten op 4/8 eerstkomende en zullen drie maanden duren.

Op 15 juni eerstkomende vindt een informatievergadering plaats voor de buurtbewoners.

(De buurtbewoners zullen op de hoogte worden gebracht van deze informatievergaderingen d.m.v. een bericht in alle brievenbussen).

BROCANTE AUX JOUETS

Comme chaque année dans le cadre de la Fête de la Cerise, le Service Enfance organise la Brocante aux Jouets.

Les enfants peuvent donc vider leurs armoires pour se faire un peu d'argent de poche pour les vacances...

- ***C'est quand ?*** Le dimanche 28 juin 2009 de 10h à 16h
- ***C'est où ?*** Aux abords du Square Riga (Avenue Huart Hamoir)
- ***C'est combien ?*** GRATUIT

Comment s'inscrire ?

En venant réserver votre emplacement directement au Service Enfance.
Uniquement le mercredi après-midi entre 13h30 et 15h30.

Plus d'infos :

Madame BECA 02/240.30.62

N.B. La brocante est réservée uniquement à la vente de jouets par des enfants et leurs parents

Editeur responsable - Verantwoordelijke uitgever
Jean-Pierre Vantighem
Maison Communale - Gemeentehuis
Place Colignonplein - Schaerbeek 1030 Schaarbeek
Tél.: 02 244.75.11
www.schaerbeek.irisnet.be
Secrétariat de rédaction - Redactie secretariaat
Nathalie Toillon (02/244.72.38)
Email: ntoillon@schaerbeek.irisnet.be
Rédacteur en chef - Hoofdredacteur
Marc Weber

INSERTION DE PUB
DANS LE SCHAERBEEK INFO
CONTACTEZ Hervé Jouffroy
VLAN - 02 730.33.26